

利源東街十四號建華印務局承印

專醫婦女京帶宮暗病各種痛症  
多年不育產後各科發育不全乳  
房平墜糖尿肺癆未老先衰等症  
剪此告白到診免費送通京丹毒  
零八分局澳門沙崗三盞燈四號

每日特開六場。請早定座	外國近報 旅歐的 狀。康古	代表致詞 委員發言 示靈開天 計。全馬 最長官近 。康古	險空迎戰 。有安以 家第一次 大火災。	炸狂曹兩慶重	1
	國的新生	新兵五十 萬。洪水 工程。機 大。種種 。現代中 國的發展	新部男女 全職。委 員。夫婿 。周。七 。十萬無 。進行	況盛會全中五	2
	廣川內 。游覽。 。能山火 。遊。地。 。日。作 。提。修	新部男女 全職。委 員。夫婿 。周。七 。十萬無 。進行	設建的中爭戰	3	
	奏前的利勝	新部男女 全職。委 員。夫婿 。周。七 。十萬無 。進行	年週五會運新	4	
	映公院戲央中在起天明	新部男女 全職。委 員。夫婿 。周。七 。十萬無 。進行	奏前的利勝	5	

南洋兄弟烟草股份有限公司出品

[illegible]

婦兒專科  
重德女醫院  
統理婦兒全科指導婦女受胎及避  
妊兼治男女毒症小便刺痛婦女一  
切暗病京痛閉京特效通京水每樽  
二元跟日通京如不見效原銀奉還  
醫所永  
樂街四  
十四號  
電話  
三零八  
八零

(號七二六第字成證可許署生衛府政民國)

及壯渴時不宜服食外其餘關於虛弱虧損一切內病老症男女老幼嬰孩兒童不論寒暑天時服用皆奏奇效此乃六年前爲卓君叔和發明設廠經營風行廣州各地而上海而南京及湘川滇黔桂等省著名久矣今因邇地運落等設發行以應採用國產諸君之需求幸留臺焉

**命博補**  
**PHOSMIN**

**補血命**  
**PHOSMIN**







×對英仍極強橫  
我國堅持反對妥協

×開源號輪船所及、石山×倉庫焚燬最烈、七日晨運司河×土物師團圍剿右鄰、圍亦起火、我便衣線于七日下午八時、在某處集合、至西湖白堤之金沙港、軍用餘援敵部激戰半小時、結果生擒偽警五名、偽軍六名、并獲步槍六支、軍用品無算、八日晨一時乃安返原防、是役我勇士僅一人稍受傷微、

(二)被我們捕獲之×軍官兵、應立即解交就近之高級司令部、再由後方

拘獲停渡之日即過戰時停渡及日

拘留停渡之日即過戰時停渡及日

置辦法第七款之

(四)各縣

應設於縣最前

拘留停勞之日數，不得超過該時停勞及戰利品之處置辦法第七款之規定。

(四) 各野戰收容所應設於離臺前綫五十公

里，其餘酌不惟沒收，

(十) 俘虜之生活起居，應依其階級以本國同等階級分別待遇之。

(十一) 俘虜之食品

(拾六) 俘虜之管理或不軌之企圖，適用本國現行法律處之。

(拾七) 奪取俘

報外、其餘概不准沒收

(十)俘虜之生活起居、應依其階級以本國同等階級分別待遇之、

軍事狀況、國際大勢、國情形等、隨時對俘  
（二）任命

在露天梅  
房藥大  
理修德





英上議院

# 熱烈討論援華

# 要求政府對日實行報復

# 下議院亦辯論國際情勢

「路透社倫敦十二日電」英上院今晚繼續舉行外交辯論會、談西勒動機在反對派工廠席上起立發言謂「歐亞兩大陣目前之矛盾、實絕對相同、唯歐洲陷入自衛之戰爭漩渦中、而歐洲則尚未受影響耳、余料外相哈定克斯亦必同此觀念、以武力使路他國以獲救其自身之物資或政府之權益是否合法、蓋為最待解決之大問題、亞洲現正兵戎相接、日本侵華、殘酷無道、德國某一方面人士必極表哀恫、但歐洲今日決不容此種暴行之實現、余至願外相提出保證、承認吾人應盡力援助中國、驅逐日本於中國領土之外、而不僅表示外相本人對中國之同情也」繼由愛里朋克勳爵發言謂「目前遠東之情勢較以前任何時期為惡劣、傳統之英國貿易區長江流域、已不容客吾人染指、而日本之商業、則通行無阻、日方發行偽幣擾亂金融、並規定橫濱正金銀行貨幣價值與中國幣相等、必須加以應用、日方且已獲得若干成功、因無論如何、歐洲人亦需生活也、關於自上海運往英國港口及美國之貿易、余望政府保護簽證領事證明書、以利各英國港埠之貿易、日陸海軍在華暴行、遠東英裔深感擾亂與不安、望政府加以注意、日方如實施封鎖天津、則政府應立即通知日政府、英國亦將停止自輪以新加坡及檳榔嶼為運輸埠、以為報復此為國際公法下之絕對合法舉動、日本破壞吾人在華之貿易、除非英荷人將採取軍事行動、此種停止日本使用英國港埠之行動、實屬必要也、最近日本屢次發生事件、並有英籍人員被殺害等事、此種何止制止日本、正當此類事件不斷發生之際、寄託駐滬英領事之警察、竟鬧過激運動以致發生危險、英兵將有一營在九月中撤退、殊令日人詫異、英兵兩營、對於保衛上海公共租界之週圍、已有不足之處、今若再撤退一營、則日方必以英國為示詞、而謀佔奪、一如其在天津及鼓浪嶼之所為矣、據余所知、日本謀佔上海租界、非全為無稽之謠傳、七月七日為中日戰爭兩週年紀念、此為一危險之日期、如吾人減少陸軍力量、實屬不智、吾人應加派軍隊及兵艦、以謀上海租界之安全、此種行動之採取、應與美法當局共同商討之、日本以為佔有外國旗幟保護下之華人乃消滅在華反日運動之最好方法、此已行諸天津與漢口、現顯已將加於上海矣、如此事一旦實現則上海之貿易即將完全消滅、因華人均將儘速撤离上海而往內地矣、日本佔奪上海之舉、不僅為對於英國之致命打擊、且亦為對於澳洲、新西蘭及加拿大之重大打擊也、故余籲請政府於尚未太晚時、早為之計、採取有效之行政」、「旋查維斯勳得起立稱、「僅有同情之表示實屬不足、貧華小借款及允許中國運輸軍火、固足

# 解決難民與失業問題

評社

隨着抗戰形勢的發展，救濟難民與解決失業問題的需要，亦日益迫急了。先說難民問題，一方面由於戰區的延展，人數早已大為增加，另一方面由於日寇侵華戰爭現正遭遇新的困難，乃竟不惜運用毒氣轟炸等最野蠻最殘酷的手段，因此，在戰區以外，又平添大量的難民。其次，失業問題，此日趨嚴重，一方面由於沿海省區工商業中心淪陷後，工廠商店紛紛停業，加以政府機關，文化交通機關以至學校等的停止工作，造成了千千萬萬的失業者；另一方面又由於後方政府，生產，文化等機關之因抗戰影響而大舉裁員，又增加了千千萬萬的失業人員。

關於難民與失業的救濟，本來在戰爭以前就應有整個的計劃，預為種種準備。不過我們這次抗戰，完全是日寇無理進攻的反抗，因此這種事先的計劃與準備便不能求其完善了。抗戰展開以後，難民與失業問題，自然日趨嚴重，但因我最高領袖的深切關懷，與中央當局的慎密籌劃，雖然入人的砲火，製造了幾千百萬的難民與失業者，而經我種種努力救濟之後，廿二個月來，尚不至發生不可救藥的問題。但是過去所努力的，範圍還非常狹小，破家蕩產妻離子散的還是到處皆是，懷才不遇求生不得的也還是到處皆是，就是已被救濟的，亦多祇是苟免於飢寒死亡而已，未能積極的組織起來，使為國家民族盡其心力。這就是目前我們所以仍須嚴重注意難民與失業問題的理由。昨天本報刊登路透社上海通訊，說國府賑濟委員

會，已經發動大規模的工賑。在計劃開始時，已用款五百萬元創辦工業中心三萬所，使數百萬難民不至失所。同時該委員會又準備在十二省區中大舉墾荒，約可開墾荒地二百萬畝，容納難民一千五百萬人。我們政府這種偉大的計劃，是不容輕看過的。因為這種計劃，不僅是積極救濟難民的善法，同時也指出今後失業者奮鬥的途徑；不僅是克服目前抗戰困難的善法，同時也可預先奠定建國的基礎。

不過這種計劃，要能澈底實施，並且要能更加擴大，才能切實解決日趨嚴重的難民與失業問題。如果這樣，我們國內民衆與海外僑胞，就不能袖手旁觀。我們必須幫助政府力行推行。首先，我們必須在戰區，在後方，以至在海外各地，擴大舉行難民與失業同胞的登記與組織，先把年富力強的加以政治和軍事的訓練，編到爲國家獨立民族解放而抗戰的軍隊中去，把具有特殊技能的，分配到各種適當的政治機關去，化機關，國防工業或其他經濟建設的工作部門中去，至於一般工人農民市民，才把他們移到較遠的後方，加以適當的政治的與技能的訓練，使從事於新工業中心與墾殖區的建設。同時，我們必須協助政府，擴大大宣傳，一方面要鼓勵殷富僑胞慷慨捐輸，鼓勵投資者協助國內新工業建設新農墾事業及其他經濟建設事業，另一方面還要號召友邦人士對於救濟我國廣大難民與失業者的同情與援助，對於我國發展經濟建設事業的實力支持。

之政策、業已破壞英帝國固有主持正義之盛譽矣」外相哈立法克斯對上述問題分別答覆謂、吾人目睹遠東衝突、此實有關戰爭權利之整個問題者也、英政府在过去兩年中、對遠東戰事、曾不斷盡力應付、國聯會通過各議案、內容雖與中國政府之願望尚有距離、對於遠東利益有重大關係之國家、則爲實際可行者、台維斯勳爵對於英政府之致力、未估計過低、孰悉中國問題者、當知英國協助中國抵制之努力、實爲對中國之一大助力、使中國得維持其經濟力量之平衡、關於英國在華利益之保護及方權劃之努力、英政府對於任何方面之威脅、決予以抵抗、英政府所處之困難英國在華克利得所深知、余敢向渠保證、撤退上軍一事、全屬無據、關於駐華經隊之調動、由統帥經隊司令、見克利得所負責、日軍當局雖恆以「軍事必需」爲藉口、進而限制英國權益、惟此乃英政府所難於接納者、凡其是在若干地帶內、軍事行動中、經停止、其他如軍方面更改由英國及他國所組成之機械情事亦確爲英政府所接受、本報論會中提出之質詢、均已向日方提出所照會或抗議

爲何、但一經證明其身份時、應立即予以釋放、據駐華大使館傳聞員古柏報告、司品烈雖經扣留、惟仍獲得正常之待遇、余預料司品烈事件必能獲得滿意之解決也、關於丁克勒事件、已由駐日英大使提出抗議、並保留一切賠償損失權利、關於世界整個局勢、余六月八日之演說、已有表明、英國之政策、仍未更改、英政府所欲宣明者爲如

今日以武力加諸他人者、必遭武力之抗拒、英蘇談判現由史德隆與莫斯科進行中、現尚未能詳細論述、將來如有進展定當公佈、對於但澤問題、吾人如欲避免嚴重危險之結果、必須更加忍耐、余今重述昔與張伯倫之明、英國雖願德波糾紛能和平解決、惟冀以武力威脅波蘭之獨立時、必將引起大戰、而英國亦必在此漩渦中也、

協定之遲遲未成、已引起各方之憂、政府是否欲一再遷延、企圖復其慕尼黑政策、張伯倫顯語躍、憤然答曰、達爾頓博士之質問、有意中傷、協定之延誤、豈可單責

【路透社倫敦十二日電】首相張伯倫今日在下院聲明、關於英蘇談判之報告再無補充之必要後、工黨議員達爾頓博士即起立質問、首相曾否念及英蘇

必須具何條件、始能真正解決國際間懸案、皆

【路透社倫敦廿一日電】上海輪昌紗廠英籍職員丁克勒，於六月六日因與日海軍陸戰隊發生衝突被刺身死一案，今日下議院開會時，曾提出討論。外次巴特勒以將五月二十日發生之輪昌紗廠職工事件經過情形加以敘述後，謂六月六日，日海軍陸戰隊乃進而干涉該廠門與罷工工人發生衝突，日海軍陸戰隊用槍械一擲，製成事實經過，尚未明瞭，惟丁克勒即受致命傷，翌晨制止衝突，尙未了結，爲日海軍陸戰隊用利刀猛刺，重傷及不省，上海英總領事要求，將丁克勒交辦，及于便當局又不肯應英當局之要求，將丁克勒交辦，事後復勢向輾轉，允准由英國醫生爲之診治諸事，向日總領事提出抗議，當時英政府亦派員向東京提出抗議，此種英提出抗議之情報，凡報紙發表者，皆已盡量供給美國及國際通訊社矣。一黨議員佛烈查問，日本搜查英輪船及國貨物業權權如何？除提出抗議外，尙有不安，現佔當局會議注意及否？若保守黨議員亞倫問，政府曾不取其他步驟之準備否？保守黨議員亞倫問，政府曾不致力以此事之所轄？巴特勒當予以肯定之答覆後，並致詞：「將吾人所獲得之情報，供諸英國及國際通訊社其理由即在此。」佛烈查又問英政府是否有採取報復手段之可能，巴特勒謂英政府既已提出抗議，故復宜先等待其結果，巴特勒在客役工黨議員羅伯之質問時，謂對阿哈拉法克斯斯所獲之情報，海面島不過局部爲日軍所佔領，至於人在斯巴斯已得棄羣羊，而無意正軍事佔領之性質關於此事，英政府正不斷與法政府維持密切聯絡。

瓶蓋人載送速趨起該艇，鑒於德潛經在斯卡巴之被捕，獲得成功，則賽蒂斯號潛艇如不能救起，必致引起嚴重不安之感覺也，張伯倫答稱，政府亦切望能救起該潛艇云、

**一陳介在德參觀工廠**

【中央社德國科倫城十二日電】中國駐德大使陳介，昨在弗朗克字號參觀該廠之研究員，及其大化學廠，隨後復之邀請來此遊歷。並當前件受蘇城參閱戈騰伯廠。

【中央社巴黎十三日電】德法公使奧羅斯訪員發向此間一強硬派，詢問關於該國，捷克兵無權進受他國之蹂躪，茲已發生獨立民族，而變爲德國之一部份，德元首希特勒前于本年三月三日，即兩國兼併波希米亞，並聲明：謂決當尊重捷克兒女之平等權利，俾德國納粹黨之獨立，尙無何舉動，以該族各公務人員，亦未遭受虐待，仍能安居。

至如時過境遷，頗食糧食，多被搶奪，而人民所食之糧食，物價亦甚昂貴，搬移難材，括者木材、糖等，均須充布匹紡織、價格所漲，力所不逮。

土耳其已經走到了一個明顯的立場上，而放棄了這幾年徘徊於兩大壁壘間的外交政策。這一着，的確是出了許多最有本領的觀察家的意料之外。實際上，在兩個月以前，照那時的趨勢，他便有走進德意一方去均可能。縱使爲了顧忌蘇聯的强大，那末，最可能途徑，依那時大家的估計，大概在大戰並未揭開前，一定是一個局外中立；等到大戰揭開後，再看風勢，去決定她的政策。

所以當這次蘇英德三國幾乎是同時派代表赴土的時候，許多人都說，結果將是大家都毫無所獲。但蘇聯代表蘇丹金，却首先取得了蘇土的一致，接着爲得的一個讓渡，却出現了英土不可思議的好處，這是不可以思議的，尤其在土法對利比亞問題的面貌沒有解決，而英法却又同盟的時候！而英法，這一點的成功，却也就是蘇聯外交的運籌。

把蘇聯的盟國，大多數變成了自己的盟國，這一舉，在英國方面，與其說是冒險，也不如說是大大地加進德意方面，那末，那危險是顯然的。那時，中立黨是顯然的，那末，中立黨？當然又不是小國如她所能辦到的事。這是保加利亞當前的苦悶，但是又有比這尤爲難地位置苦悶的事，就是：她又不得不不在最近期內作一個決定！

第三個受到巴爾幹局勢影響，而不安起來的國家是希臘。希臘今天的獨裁者馬塔克斯斯，在傾向上，完全是接近德意的。假如兩個月前大戰發生，希臘站在那一面，那真是誰也不敢說。不過在今天，他絕對不敢公然地傾向德意，那確實是可以斷言了。

第四，便是羅馬尼亞。德國與英蘇在軍事上所進行的巴爾幹，比起在任何其他已開戰的國家來，都要緊張得多。原先德英的鬥爭，主要是經濟和政治的鬥爭，而主要的是在石油的爭奪。現在，因為蘇土的軍事諒解，所以在一個大戰開始的時候，爲了阻止蘇土合作的順利實現，德國唯一最有效的一着，是派遣充足的潛水艇隊，由

各國詳請在案、願以有效  
政府臨時仍顧爲此致  
其他政府亦須共同努  
張伯倫嘗觀關於賽賽  
癘癘經之質問、被  
【中央社東京十三  
電】據消息靈通人  
宣稱、羅外長加勞  
本日上午與土外長  
拉格魯進行談話、  
時兩小時之久、

日德意陰  
在  
一白鳥抵  
一日本延

【路透社柏林十三  
今日抵此、與駐德  
增強防共協定之日  
曾數度訪問德外長  
項談判之延遲、表  
榮觀、日本之建議  
加以公佈、

略本技術！

虐待捷人

捷克軍民紛紛逃往波蘭  
組織秘密團體反抗德國

德仍否認將正式併捷

【中央社柏林十二日電】  
外傳：波希米亞與摩拉維  
亞兩省，現行保護制度行  
將廢止，當併入德國版圖  
之說，頃由此間負責人員，  
加以否認。

【中央社華沙十二日電】  
此間頃接捷克邊界傳來  
消息，據稱：捷克國陸軍  
軍官，越界逃入波蘭者，  
已不計其數。

【路透社華沙十二日電】  
據接子兩省，波希米亞與摩  
拉維亞兩省人民，逃至波  
蘭者亦頗衆多，據該省  
捷克族人士，以及紛紛  
組織秘密團體，以反抗德  
國之說，波蘭各國報對於  
此間兩省局勢，極爲注意，  
並謂捷克族反抗情形愈  
劇烈，行將成立國際間  
，此外斯洛伐克亦加觀  
之情形，亦日益加劇  
該族與德國人，時有衝突

英王抵  
即將抵

【路透社華沙十三日電】  
英王夫婦率車昨越加大  
邊境，歡迎者十萬人，  
氣候溫度和平，許許多  
多克市長宣稱：「美人乃良  
之人民，敬待英王及后乃  
爲熱烈，但英王及后乃  
於吾人者也。」英王夫  
行將離李伯克返國，此  
平時人口僅八千人，預  
有將五倍此數之民歡

謀  
釀中

德參加會談  
德不滿意

【路透社華沙十二日電】  
日駐意大使白鳥將於  
下週，與德大使大會談，  
討論關於，過去數日中，  
大馬，其特維爾，聞德  
國對於該省不滿，而日  
本方面則較爲不滿，  
於一週前途達此間，唯

克其水自山頂被禁。愛國黨均不願去。意如欲圖利權。德民亦無不贊成。意國謀福利云云。但心服於此種虐政之

德國巴西  
使節昇格

海通柏林十三日電云：巴西政府前徵求德駐彼大使，委充該地政府同意。委充已得德政府允諾。同日巴西政府亦表示同意。德駐巴大使、士德蘭之委魯化博

奎伯克  
加返國

俾子英王及后以熱烈之途也。  
「路透社紐約十三日電」一紐約前報論證載稱：英王夫婦離此赴加拿大與羅斯福總統至車站送別。英王握手道別謂：

「祝君幸運」、羅總統亦以一祝福愉快。英王亦以「一祝福別。英王冰山之語、觀別矣。」

婚。

吃了一篇的國家之內，最厲害的，是有德國在內。德國的巴本大使，急急地趕到安哥拉，又急急地趕回柏林報告。「報告了一場空勞。」於是「德國報紙」馬上對土耳其發出了恫嚇。這要徵服德國決定要反共的。

可是爲了這，英國出的代價，是三千萬鎊的信託放款給土耳其以幫助羅根尼爾海峽，五百架飛機，再加加歷蘇蘭油田中股取權；法國呢，現在正在談判着，預備割利比亞的一部給土耳其。

在這裏，附帶要指出另一個促成英土同盟的因素：就是意大利外交的拙劣。最近意大利把愛琴海中的多得坎島武裝了起來；這原意是威脅英國的蘇彝士；然而，莫索里尼却略略了，這卻叫加威齊丁土耳其。在這一點上，現在德國對意已經吐出了埋怨之聲。

其次，立刻受到最近巴爾幹半島形勢推動影響的國家，第二位，應當推保加利亞。這位，應當推保加利亞的小國，自從阿爾巴尼亞滅亡之後，她的地中海海岸，阻止了英法海軍船隻開進黑海援助巴爾幹各國。不過，據專家估計，因爲多瑙河水漲的關係，大批潛水艇結果，要秘密是不可可能的；所以，最好是先能在羅馬尼亞的黑海各港，取得一個根據地，以達到這種理想目標。近來，對於羅馬尼亞、德國方面，正施以無比的壓力，而作爲羅馬尼亞支持者，卻有英蘇法等國。

最後，因最近巴黎戰情轉變遷，而也受到了更進一步退步了的國家，即是那個已經受了德意勢力包圍的南斯拉夫。現在，除了威福利斯企圖把她拉進成羣及策動她內部民衆叛亂倒俄外，大概在不久的未來，意大利還將會出動用哈格達求（Catala）的海港的要求。這港，是海港設備非常堅強，而且自然條件又很好的，却是地中海東岸屈指可數的優良海軍根據地。

德意壓迫下，英蘇法抵抗之中，第四巴爾幹半島上，已經在醞釀着一場大的動盪；現在一列勒，希臘前的沉重氣氛，又已經籠住了這地中海的東端。

# 明發氏芬安海上

半  
回  
消

<p>鄭安之總經理 總此告白買一送一</p>	<p><b>治主</b> 臭狐面癩 小兒胎毒 趾鹹痕癢 皮膚濕毒</p>	<p><b>皮膚藥水</b></p>	<p>止痛退熱消滯 止濕每罇一毫 每打六毫到處 藥房均有代售</p>	<p><b>快靈丹</b></p>
	<p>大號六毫二號四毫 三號二毫試用一毫</p>	<p><b>茄楠精</b></p>		
<p>每打四毫半樂 每部安之藥里</p>	<p>任何痛症一服 即好每罇半毫</p>	<p>每打六毫到處 藥房均有代售</p>	<p>每打六毫到處 藥房均有代售</p>	<p>每打六毫到處 藥房均有代售</p>

歐洲的風雲

——本報倫敦特約通訊——

(下)

叔棧

——任薩談判——英德關係——英法與德意——  
西班牙的爭奪——巴爾幹的停停——英土公約——  
希臘——羅馬尼亞——南斯拉夫——

巴爾幹停停歧路

首先，最重要的國家，在巴爾幹半島各國中，

位，事實上已經等於德意之附庸。可是現在，在歐國土耳其可以隨時攻進來

、工黨議員佛烈烈奔於反  
、首相是否知悉人民  
如何能在斯可必之被撈  
如欲撈起、必致引起  
政府亦切望能救起

告勒事  
經過一

海倫昌紗廠英籍職員丁克  
昨晨離職發生衝突被側身  
提出討論、外次已死勒  
工黨提出討論、外次已死勒  
工黨提出討論、外次已死勒

情事發生廿  
日電  
中發社云  
巴黎十號  
中發社云  
巴黎十號

一陳介在德  
參觀工廠

【中央社德國科隆  
十二日電】中國駐  
大使陳介、昨在弗  
克字城參觀德學研  
究、及其大化學廠  
以後應德國大實業  
國復應德國大實業  
華爾夫之邀請來此  
座、並當前往愛森  
參觀克虜伯廠、

地說：自從遣一次英土公約及蘇土軍官解除成立後，土耳其已經走到了一個明顯的立場上，而放棄了這幾年來徘徊於兩大聯盟間的外交政策。這一着，的確是出了許多最有本領的觀察家的推料之外。實際上，在兩個月以前，照那時的趨勢，他更有走進德意方面去均可能。縱使為了顧忌蘇聯的強大，那末，最可能途徑，依那時大家的估計，大概在大約並不揭開前，一定是一個局外中立；等到大戰揭開後，再看風勢，去決定當時可以是在地黑海的各港口登岸的情形下，那末公開地加入德意方面，如果那危險是顯然的，那末，中立麼？當然又不是小國如她所能辦到的事。還是保加利亞當前的苦悶！但又何必還去為難地位更苦悶的事，就是：她又不得不在此最近期內作一個決定！

第三個受到巴爾幹局勢影響，而不安定起來的國家是希臘。希臘今天的獨裁者馬塔斯是接近德意的，在兩周以前，完全是在接近德意的。假如兩個月前大戰發生，

制止衝突、其後丁克勒爲日艦隊用刺刀猛刺、翌晨重傷身死、上海英總領事會因丁克勒之被刺、事後日當局又不肯應英當局之要求、將丁克勒交還、及至日使提出抗議、允准由英國醫生爲之診治諸事、向日總領事提出抗議、同時英政府亦致電向東京提出抗議、此兩端被諷英艦行爲之情報、凡能發表者、皆已盡量供給英、國及國際通訊社、一黨議員佛烈亦曾、日本搜查英艦不安、強佔英國物業種種排英之舉、引起輿論極大不安、政府當局、會注意及此、除提出抗議外、尚有採取其他步驟之準備、保守黨議員亞倫尙、政府曾致力以求此事之真相、巴特勒當予以肯定之答覆、並謂：「將當人所獲得之情報、供諸英國及國際通訊社、其理由即在此、佛烈云及聞英政府已有採取報復手段之可能、巴特勒謂、英政府既已提出抗議、故報復宜先等待其結果、巴特勒在答復工黨議員羅伯之質問時、謂對日相哈立克斯所提之情報、海南島、不過爲部爲日軍所佔領、至於日人在斯已得榮業、無他焉、正軍事佔領之性質關於此事、英政府正不斷與法政府維持密切聯絡、

此說話頗捷克民無端受他國之蹂躪茲已獨立民族而發達其國之一部份、德元寶國即於本年三月二十六日與該國簽訂希米亞亞之約而締結兩國省之翌日、郵部聲明、請決常憲重捷克兄尼之地位、尙何時德國欲款納其各公民政員、仍能安插其位、民亦未遑慮待

近如來各省境內、糧食缺乏、多被撤奪、以食物品而食之多、貨物多而木料、雜等材、括者不材、糖等、均須充布匹、價格極昂、非輕重人力所可支、

所以當這大英愛德三國緣正是同時派出代表赴土的時候，許多人都說，結果將是人家都毫無所獲，但德意那確實是可以斷言了。

第四，便是羅馬尼亞。德國與英蘇在運軍所進行的鬥爭，比起在任何其他已墮落的國家來，都要緊張得多。原先德英的鬥爭，主要是經濟和政治的鬥爭，而主要的是在石油的爭奪。現在，因為蘇土之軍事諍解，所以在一個大戰開始的時候，爲阻止蘇土合作的順利實現，是羅馬一最有效果的一着。是派遣充足的潛水艇隊，由

！術技本基略

# 虐待捷人

捷克軍民紛紛逃往波蘭  
組織秘密團體反抗德國

德仍否認將正式併捷

【中央社柏林十二日電】  
外傳：波希米亞與摩拉維亞兩省，現行保護國制度將取消，當併入德國版圖之說，頃由此間負責人之加以否認。  
【中央社華沙十二日電】  
此間頃接捷克邊界傳來消息，據稱：捷克國陸軍軍官，越界進入波國者，此外斯洛伐克民族仍視

躍接于途，波希米亞與摩拉維亞兩省人民，逃往波蘭者亦頗衆多，據該稱：捷克族人士，茲方紛紛組織秘密團體，以反抗於波國爲事云，波國各報對於德

[illegible]

吃了一驚的國家之內，最厲害的，也有德國在內。德國的巴本大使，急急地趕到安哥拉，又急急地趕回柏林報告。一報告到回柏林，於是，德國報紙，馬上對土耳其發出了恫嚇。這象徵着德國決定要反共的。

可是爲了這，英國出的代價，是：三千萬鎊的信任放款給土耳其，其增防離紐尼爾海峽，五萬架飛機，再加廢蘇聯油田，被吸攔；法國呢，現在正在談判着，預備割敘利亞的一部給土耳其。

在這裏，附帶要指出斯海峽阻止英法海軍的開進不過，據專家已估計各國。不過，據專家的估計，因爲多瑙河水漲的關係，大批運水艇結果，要放棄是不可能的；所以，最好是在羅馬尼亞的黑海各港，取得一個根據地。以達到理想目標，近來，對於羅馬尼亞，德國方面，正施以無比的壓力。而作爲羅馬尼亞支持者，則有英蘇土法等國。

最後，因最近巴爾幹情勢變遷，也受到了更進一步逼迫的國家，却是那個已經受了德意勢力包圍的南斯拉夫。

**謀**

**釀中**

德參加會談一  
日駐意大使白鳥將於  
大馬路會談，討論關於  
特維爾甫，明德國對於該  
地不滿，而日本方面則較為  
不滿。於一週前送達此間，唯未

英王抵  
即將離

【路透社華伯克十三日】  
英王夫婦專車昨越加  
大邊境，歡迎者十萬人。  
氣候溫度亦降低，許勒  
克市長宣稱「美人乃良  
之民」，款待英王及后乃  
為熱烈，但英王及后乃  
於吾人者也」。英王夫  
將離時幸伯克返國。此  
平時人口僅八千人，預  
有將五倍此數之民眾齊

該處與德國人，時有衝突。

奎伯克  
加返國  
俾子英王及后以熟烈之  
途也。  
【路透社紐約十三日電】  
英王夫婦離此赴加拿大  
羅伯遜總統親至車站  
送，與英王握手道別謂  
「祝君幸運」，羅總統  
子亦以「前程愉快，不  
冰山」之語，祝別英王  
夫婦。

案；就是意大利外交的拙劣。最近意大利把愛琴海中的多得坎尼島奪了過來；多處拼命地武裝了起來；這原意是威脅英國的蘇彝士；然而，莫桑尼尼却敗了。這却更加威脅了土耳其。在這一點上，現在德國對意已經吐出了埋怨之聲。

其次，立刻受到最近巴爾幹半島形勢推動影響的國家，第二位，應當推保加利亞。第二個拿破崙準備可嘗的小國，自從阿爾巴尼亞滅亡之後，她的地

域，及策勵她的內部臣族間仇讐外，大概在不久的未來，意大利還必會出動用喀塔羅（Catala）是海港的要求的。這港，是設備非常堅強，而自然條件又很好的，却是地中海更屈指可數的優良海軍根據地。

德意壓力下，英蘇法抵抗之中，這個巴爾幹半島，已經在醞釀着巨大的動變；現在一到着，最大的風暴的沉重氣壓，又已經籠住了這地中海的東端。







大 道 中 六 十 九 號 電 話 二 〇 六 三 五

總行上海漢口路一百十號  
香港分行皇后大道中都爹利街

宏興鷓鴣菜港行莊士敦道一九一號  
各埠均有  
藥房代售

# 鷓鴣菜

兒童常服·活潑康健



大連中堂茶式号  
華生茶庄  
電話式叁伍九四  
名貴茶葉  
大連總代理  
一號西門  
紅茶名王  
每罐二元

一元  
 清舊毒  
 五  
 止新流  
 無毒之人亦宜見她質  
 此藥事前預服能  
 除事後即能  
 險！故交際家旅行者採用作電話三錢寶此糕糖亦可  
 野餌誘道五一豬喘即作電話三錢一五錢  
 男女症用一治痔瘡脫肛不寒不腐不腫各處有  
 男症專用一治痔瘡脫肛不寒不腐不腫各處有  
 女症專用一治痔瘡脫肛不寒不腐不腫各處有  
 棉絮洗滌可浸下將相爛。散毒消毒止痕癢除臭味（五角）

天壽堂  
姑嫂丸  
海狗丸  
治婦女經病不育  
治男子腎虛第一  
統辦各廠名  
唱機各來  
唱片

專醫眼耳鼻喉頭部痛症

四代祖傳開永年以歷代經驗療治眼目鼻喉。頭部各症。馳名中外。凡頭部專家開永年餘年。無論新久眼患。耳鳴耳聾。流膿爛耳。鼻淵。鼻。當面不通。常流鼻涕。白喉發。喉腫喉痛。頭部一切病症。一經診治。無不見效。日全愈。保無復發。

(醫務所)威靈頓街九一九號二樓 電話：二四四零八

# 文藝批評的一個路向

充實文藝的活動，是依循實現主義發揚了

的指針；而新人的典型，新生的光焰又要以浪漫主義的手法，使他高揚，使他旺盛。要這樣，我們的文藝才能反映現實，認識現實，推進現實向未來的光明的前途發展飛躍，近兩年來的抗戰文藝，是依從這條大的路向，仕舉崇崇高的理想，而獲得了相當的成果。

可是，我們不能忽略在文壇上，還有非現實主義的作品，比如我們還常常看見許多許多的個人日記，身邊瑣事，憂鬱的抒情，脫離時代的作品。這些東西，雖然結構得很優美，然而脫離外衣，便露出沒有生氣的殘骸。就是技巧確然巧奪天工，在這大風沙中，也還不應有它的存在。

更要緊的是，文藝的非現實主義的作品，或陷入主觀主義的泥沼，或投進客觀主義的懷抱，它所反映的現實的真實程度，便值得懷疑，如前已有人批評過一首「殺到東京去」的詩，是一把中國這次神聖自衛抗戰變成報復主義，甚全變成侵略戰爭。由於熱情，他把抗戰的意義歪曲了。」（見趙樹俠「現實主義的抗戰文學論」）又如羅霖在「抗戰文藝」週刊中，批評過一篇描寫白俄的小說，認為是「同情的濫用」。光明日報大張中，光明與黑暗交織，是光明戰勝黑暗，還是黑暗戰勝光明？是光明從黑暗中掙頭，抑是黑暗把光明淹沒？作家要用現實主義的創作方法，才能反映出現實的真實，要不然便會成為單純唯心的光明的歌頌，或是機械的對黑暗痛心，都不能透露真正的新生而使之

文藝的公式主義的傾向，也就是不能運用現實主義的創作方法之所致，公式主義不深刻地分析過程與人們，而于純粹表面的特徵上」，倍斯已落夫謂「就可證明公式主義是非現實主義的」，對文藝的非現實主義的批評，就是批評的武器能切實發揚威力，推動文藝的具體工作；而且使非作家因了聯友批評的助力，獲得他們的再教育，批評家）的助力，獲得他們的再教育，有人以「抗戰文藝」以統一陣線為調，包含一切抗戰派流，有不顧敵權的作家，都要運用他的筆桿，武器到日×漢奸，創造自由新中國的武器。既然是的；然而這不能削減，也不應感到批評的力量，個人主義的作品，假如是人和社會統一的聯絡起來，也可予人烈的影響；但另一方面，它會造成閱讀迷障的，反動的東西，不能不用批評來使之消滅。至于對現實認識和反映錯誤與不足的作品，可能引起不應有作用，批評更不該在它前面噪鬧，工作是以形象反映現實；批評家的分工分析作品與現實發展的過程，以揭露其反映現實之真實的程度。要兩者互用，共同前進，才能把文藝運動推展，藝的效能發揚，而對於非現實的作品，並不是把它掃除打倒，把他同漢奸一樣對待，宗派主義的作品當然要予以嚴密嚴厲的態度指出作品的缺點，指出作家在創作方法上的失當，引作家向現實主義的抗戰文藝大道前進正是批評家的中心任務。

# 從成都到西安

三、如此重人

司總還番話也頗有道理。因為第一，車上只有司機人壓車人各一員，所謂「壓車人」就是修造機器的技術人員，的確沒有賣票的，何況車人擺出吧「吧」，實際上也並非是買票的意思，不過是「我打賞你們司機的十塊錢油錢吧」了。

第二，汽油缺乏，車子停開，客人在成都化多少錢都買不到票，在半途想買票，都簡直是夢想了。

子的一車子不載抗戰軍人替

透這樣然馬（這時我才跟馬

男客看見不對勁，深怕奔出亂子，連忙躲下車去，把兩個國人拉開了，給他們製造了機會。

「大家都是中國人，別這樣——」

「大家都是出門人，相就相就是——」

「媽那個X！狗子的！這個地方是我負責的，我的隊伍在前方打仗，車子不給我坐給誰坐？這太可惡了！狗子的，你看我槍斃你不槍斃？」

一軍人一聲連聲雜亂無章地怒氣沖沖地罵著，一聲就爬上車去，揀一個好位置坐了。

司機也怒氣沖沖地舉手揚足，拉拉衣袖，亂罵着：

「他媽的！我怕你的手槍？他媽的！我怕你的手槍就不是人娶的！」

但也無可如何，終於跳上車去，把車子開走了。

根據後來在車上的談話，才探出那個軍人不過是一個營長，他的隊伍在鄂北作戰。

#### 四、蜀道難

軍人和司機差不多演成武行因，正是大家的靈魂，破面

車行約三十里，即爲有名的石佛山。山甚高，又雄偉，遍山都是石佛，大半是自然生成，而略加人工修飾的。舉目四望，狀極美觀。山麓下有一小溪，深水淙淙，反響于山谷中，又是一種悅耳的自然音樂。路沿溪邊而行，是鑿穿岩石，有像隧道一樣的山路，其與隧道不同者，即爲不是地洞，竄溪那一邊是空的，也沒什麼有阻力，故甚危險；且路面離洞頂不高，乘客須留心低頭，否則有頭碰石壁碰破的危險。

(未完)

譯完了『愛國者』以後

朱璧

我很早就作了一葉珍珠女士著作的讀者。我常常驚異於一個外國的作家，能把我們中國的人情風俗，觀察得那麼仔細，描寫得這麼逼真。縱然在她的作品中，還還有若干過於誇飾甚至離奇荒誕的地方，然而我以為對於一個異邦的作家，似乎不應該苛求得那樣嚴密。尤其自從她獲得諾貝爾文學獎金以後，我更慶幸她的成功。葉珍珠女士的獲得諾貝爾獎金，雖然經過有人譏諷，雖然也有驚奇，但是我相信，獎金的授予，決不是兒戲的事。都是定有她應得獎金的業績，而配得獎金的理由，不容我們置疑的。現在我更高興我已作了葉珍珠女士的新著「愛國者」的譯者了。

我譯「愛國者」的動機，是異常單純的。有一次，我在某一家西書館裏發現了一本葉珍珠女士的新著「愛國者」，它下面一節都有友朋爲瑪奈爾先生，他們本也有意請我譯註，看見我忙，就來幫我翻譯。感謝他們；有了他們的合作，這個譯本才會在今天呈獻於讀者之前。

「愛國者」的題材，異常新穎；不僅描寫北伐以後的情形，抑且描寫到北伐以後的動態；不僅描寫到舊衙門的中國，抑且描寫到存心匡正的日本。「愛國者」的故事，也異常穩健；不僅描寫如火如茶的革命，抑且描寫到纏綿徘徊的戀愛；不僅描寫到中國家庭中的糾紛，抑且描寫到日本軍隊中的風紀。而「愛國者」的人物，尤其包羅得廣廣；有殷富人的巨賈，有赤貧的農工；有失意之將軍，有革命的公司；有英勇的鬥士，有無恥的漢奸；有卓識的丫鬟，有無聊的文士；有日本的商賈，有德國的夫人；有白俄的司機，有美國的駕員；有

委自長也可是本營人物之一，將他的言行禁止，卻被直接描寫在政事中；把官員長寫作小說中的人物。我想這恐怕還是第一次吧。

原著的好壞，我想還是留待讀者去批評。不過在譯筆方面，我是向來主張從實依從原著，然而又須儘量使中國的讀者（注意，我們讀者都是中國人！）看得明白。的。無論讀者如何偉大，如果譯成了連中國讀者都看不懂的中文，我相信原著的偉大，還是顯不出來反之，那就是多麼惡劣譯者的作者！然而限於個人的學識，難免有不妥的地方；及一經排印的手續，又決乎難免魚尾的錯誤，那是應得向原著者及讀者致歉的地方。

感謝謝子愷先生，因為他答應讀者的譯本作業。也感謝讀者，假如能夠指正和批評。

樂  
作

品有人笑我木老

還有一顆寂寞的心。  
在冷酷的黑夜裏，在淒黃的桐油燈下，我歎息獨個兒  
偷著流淚。在叢密的山林中，在澄淨的小溪畔，我數著喜鵲  
起我自己的歌。

我愛春天，潮谷裏的野花使我神往；我也愛秋天，秋  
天裏的落葉是我夥伴。

大湊熱司從事編譯

● 有一個晚上，我看了監視

和巴金先生在某處晚餐，就談起我珍珠女士這部新著的事。我只表示讀過那部，應該介紹給中國讀者；而他便接着談，這種編譯介紹的工作就應該由我去担任啊。後來又另外幾位友人談起，他們都鼓勵我即刻着手翻譯這部新著。於是我旋一開工，居了一二十多萬字的一個長篇，居然在我斗室中開始給我譯成中文了。一經著手，成績頗使我驟然，利用每天的餘暇，倒也譯成不少。接著便有好幾家書店向我接洽，願意接受出版：這些書店中間，我就選定了萬葉，朋

這是個個案，這書當粉飾了我的灰色之夢。一替打滿了墨色油印的信，來自遠遠遼遠的故鄉，我朦朧地睜開我惺忪的睡眼，父親嚴正的字句向我斂聲：「……強盜佔有了我們的故屋，強盜使壞了我們的山林，強盜活埋了你的哥哥，強盜使你的弟弟當……」

汗滴下來，洗滌着污黑的棉被；然而，我沒有流淚，淚是早已乾完了的。半夜裏，像一罐野火燒透了我最個的身體；然而，我已沒有呻吟，也沒有歎息。

我有的是憤怒，只是憤怒！

我想不到我又能繼續活在這世上。我不會忘記我自幼長大的家鄉，我也不會忘記誠活埋的哥哥，我更不會忘記在英夷地窖門前煮着的弟弟和流離難波中的爹娘。

我不相信多病的身體就不能負起槍，我也不相信自己冷寒的心臟就堅守不了了的決心。我奮地起來奔出去了！

社  
國  
公

個顛倒的巨人挺身而起，  
我們底熱愛着的祖國！

你，過去光榮的，  
未來美麗的，祖國！  
你是不可被征服的呵！  
你底悠長的疆土上，  
你底富饒的礦石上，  
你底廣闊的森林上，  
你底繁榮的工廠上，  
你底偉大的城市上，  
你底雄偉的軍艦上，  
你底堅固的堡壘上，  
你底不可戰勝的  
鋼鐵的軀體上，  
你底不可遏止的  
烽火山岩一樣地爆發了！  
我們底敵人在你母翼下的子孫！

的陰影消失了。」

出一朵燦爛的奇葩。

在艱苦的掙扎里，  
千萬人底呼聲，  
在地球底一角，  
激盪着！

××××××××

從痛苦的深淵中，  
拯救你，  
拯救被壓迫的我們自己！

是人和××交臂的前夜了，  
祖國，並將毀滅世間底黑暗！

商務印書館					
本週新書					
廿八年					
日七十月	日六十月	日五十月	日四十月	日三十月	日二十月
與土地徵收之學理研究 <small>(農地政策)</small>	興地廣記附札 <small>(國粹叢書)</small>	通俗天文學 <small>(地理叢書)</small>	化學變化之途徑 <small>(自然科學叢書)</small>	謝宣城詩集 <small>(國學叢書)</small>	高中國文科戰時補充教材第三册 <small>(汪慶泉編)</small>
萬錦九聯著	宋歐陽修撰	金克木譯	郭仁琮評	南唐旌著	汪慶泉編
特價二一五〇八折	特價二一五〇八折	特價二一五〇八折	特價二一五〇八折	特價二一五〇八折	特價二一五〇八折

**時隨落**  
 余患內痔凡十四年每年數發近更劇烈屢購愈痔  
 冬藉林子尚平介紹得盧覺非先生治治以藥線未  
 線之所到痔瘡脫落今椰株燕去痼疾頓瘳  
 胆琴心永矢弗渝爰誌數言以表謝悃  
 ▲盧覺非醫寓香港威靈頓街一百八十號  
 ▲女醫林瑞英專醫婦女痔漏  
 電話二五九四四  
 中國銀行襄理 馬壽南拜題

本館經售上海  
申報出版圖書

中華民國新地圖	丁文江	翁文灝著	廿六元
中國分省新圖	丁文江	翁文灝著	三元二毫
淞滬血戰回憶錄	翁照垣著		三毫二仙
兒童之友(全三集)	申報兒童週刊社編		每集二毫
申報通俗讀物(十二種)			
介子推	二仙		
武訓	二仙		
鉅覽	二仙		
蘇武牧羊	二仙		
蔣相如與廉頗	二仙		
王孫賈的母親	二仙		
燕子	三仙		
杜鵑	三仙		
螞蟥國	三仙		
狡猾的狐狸	三仙		
蘇州五義士	三仙		
閩應之死守江陰城	三仙		
世界經濟現勢講話	申報館編	四毫	
中國經濟現勢講話	申報館編	五毫六仙	
御香縹渺錄	秦瘦鵲譯	八毫	
韓皖湘鄂視察記	陳唐雅著	四毫八仙	
西北視察記(全兩冊)	陳唐雅著	每部八毫	
農村生活叢談	俞慶棠著	四毫	
申報創作小說選(第一集)	申報月刊社編	四毫八仙	
申報創作小說選(第二集)	申報月刊社編	四毫	
蘇聯研究	申報月刊社編	六毫四仙	
民國廿二年年鑑	申報年鑑社編	二元四毫	
民國廿三年年鑑	申報年鑑社編	二元二毫四仙	
民國廿四年年鑑	申報年鑑社編	二元二毫四仙	
民國廿五年年鑑	申報年鑑社編	二元四毫	
中國近代之報業(寄售)	趙君豪著	八毫	

書價均售港幣 批發價目面議  
 經售處：本館發行處  
 香港砵甸乍街二號 電話二八七五零







